



## 加拿大香港節增進兩地了解

代理港督霍德爵士今日（星期四）表示，即將在九月舉行的加拿大香港節九二可增進加拿大和香港相互了解，促進對彼此不同的文化和生活方式的認識和欣賞。

霍德爵士在加拿大香港節九二贊助人委員會成立典禮上說，兩地政府的首長均答允出任香港節的榮譽贊助人。

他說這個香港歷來規模最龐大和雄心萬丈的海外推廣活動，如果單由政府獨力支持，效果將不能充分發揮。

他說：「我們需要政府以外各界的通力合作和積極參與。」

「私營機構在捐贈和提供服務兩方面的反應，至為有用，令人難忘。各界均表示熱烈支持。」

香港貿易發展局、香港旅遊協會、區域市政局和市政局均率先作出積極反應，為香港節安排了連串的精采節目。

霍德爵士說這個節日的主題「越洋聯繫港加情」，非常貼切，因為本港與加拿大的聯繫可追溯至一個世紀以前。當時加拿大的船隻駛抵本港，分享中國海的貿易。

此後，港加兩地的聯繫擴展至其他各方面，相互的關係日益鞏固。

他說香港政府明白兩地間需要加強聯繫，因而於去年十月在多倫多設立了經濟及貿易辦事處，發布有關香港資料的工作，並負責籌辦及統籌香港政府在加拿大的活動。

加拿大是香港第九大市場。去年一月至十一月，輸往加拿大的出口總值為一百二十二億零六百萬港元，較上年同期增加百分之十二。

本港的加拿大進口總值為三十億零八百萬港元，較上年同期增加百分之二十四。他指出加拿大在各行各業均在香港設有辦事處，包括銀行業、貿易、製造業和其他服務行業。

他說加拿大是香港學生前往海外升學的首選國家，目前約有一萬六千名香港學生在加拿大升學，而在加拿大大學畢業返港就業的學生則估計約有七萬名。

當不少香港居民前往加拿大尋找新生活，本港便亦成為約三萬五千名加拿大人的家園，使香港成為亞洲最多加拿大人聚居的社區。

霍德爵士感謝各贊助人慷慨支持香港節，並希望在不久將來，會有更多贊助人給予支持。

### 社署推廣暫託服務 實施靈活收費模式

社會福利署發言人今日（星期四）公布，該署推行的暫託幼兒服務由本星期日（三月一日）起實施靈活收費模式，以方便使用該項服務的家長。

暫託幼兒服務是一項試驗性計劃，現正在全港五十三間幼兒中心推行，目的是減少幼兒因單獨被留在家中引致意外。

發言人又說，該靈活收費模式是為需要短暫託兒服務的家長而設，有關收費亦會相應調低。

他說：「透過這項靈活的安排，希望能吸引更多家長使用該項服務，以解決幼兒被獨留家中的問題。」

現時半日與全日暫託服務的費用分別為二十五元及五十元。

他指出，幼兒中心今後仍以半日及全日託兒服務為主，但同時亦提供兩小時或四分一日的短暫託兒服務，收費分別為十元及十五元。

他續說：「該靈活收費模式會先在四十五間幼兒中心推行，另有八間將於本年四月一日起實施。」

有興趣使用這項服務的市民可致電社署熱線三四三 二二五五或社署幼兒中心督導組五七八 一八九二查詢。

### 本港對外貿易充滿挑戰

貿易署署長曾蔭權今日（星期四）表示，以香港的對外貿易來說，一九九二年是充滿機會和不穩定因素的一年。

曾蔭權在香港中華廠商聯合會晚宴上致辭時說，一個新的世界經濟體系正在形成，在這過程中香港無可避免地會面臨新的挑戰。

他鼓勵本港廠商保持一貫的進取精神，為保持香港繁榮繼續努力。

曾蔭權在談到九二年香港對外貿易展望時提及烏拉圭回合的多邊貿易談判。

他說，現時的烏拉圭回合談判已進行了五年多，其進展的緩慢實在令人擔心。有人甚至恐怕談判會最後失敗，因而形成依區域而組成的貿易壁壘。

他認為談判成功會對維持世界貿易秩序的穩定有極大幫助。更可推進關貿總協定的自由貿易精神；這種精神一直是香港貿易政策的指標。

他說：「以香港來說，烏拉圭回合談判項目中最重要的是多纖協定的逐漸取消從而將紡織品貿易在未來的十年內納入關貿總協定條文之內。」

他又說：「其他的主要項目包括新的反傾銷制度，服務性貿易等等，對香港的整體貿易發展，亦將有深遠的影響。」

他呼籲關貿總協定的所有成員衷誠合作，努力進行談判，以促成烏拉圭回合在一九九二年内圓滿達成協議。他又保證，香港政府，特別是貿易署，會在這方面繼續下最大的努力。

談到熱門的中美貿易關係，曾蔭權說他最希望中美雙方能以年初達成有關保護知識產權的協議為基礎，建立一個更加穩定的貿易關係。

他又提到香港仍需面對美國是否仍然繼續給予中國最惠國地位的問題。目前的情況是美國眾議院在去年底已通過一個方案，在今年繼續給予中國最惠國地位時要附上條款。

美國參議院兩天前對該方案進行投票，結果以五十九票贊成對三十九票反對通過，由於贊成票不足三分二，布殊總統極有機會順利地運用其否決權。

曾蔭權重申香港政府將繼續游說工作，確保美國政府在決定是否給予中國最惠國地位時同時考慮香港的利益。

在歐洲方面，曾蔭權指的新的機會及挑戰來自歐洲一體化和中歐，東歐的政治及經濟改革。

他說：「歐洲共同體共有人口三億四千多萬，在一體化後貨物、資金及人口均可在成員國之間自由流動。市場潛力自然非常巨大。但這並非意味着香港在發展對該市場的貿易時會更順利。」

他指出有部分商人認為歐洲一體化其實是歐洲貿易壁壘的偽裝，共同體可能因防止來自非共同體的競爭而對本身工業採取更嚴厲的保護主義。但香港政府將密切注視事態的發展。

至於東歐，有人口四億多，而且大部分國家正逐漸步向市場經濟，曾蔭權認為這市場實不容忽視。

但他亦明白香港在拓展與東歐地區的貿易時確有其困難的地方，例如東歐國家多有外匯短缺、外債龐大、基礎設施不足、政治和社會動盪的現象。但這個新市場的貿易潛力，是無可置疑的，他相信香港的廠家一定不會放過這個機會。

在亞太區方面，曾蔭權指出亞太區是增長最快的經濟地區，現時佔全世界國民生產總值的百分之五十，並佔世界貿易三分之一。在一九八〇年代下半期，亞太貿易（北美已發展經濟體系除外）的增長約為百分之八十，而世界貿易的增長只是百分之六十。

他認為亞太區在一九九〇年代的貿易前景相當樂觀。亞太區已進入和平、政治穩定的年代。這從柬埔寨達成和平協議，南北韓進行對話和中美及中越關係正常化得到證明。其次，市場經濟也逐漸成為各經濟體系的主導貿易方針，各國在不同程度上採取開放市場政策。

他說：「在過去數年，香港與亞太區各經濟體系（除北美洲外）的貿易增長，都高於香港的整體增長。在一九八七至一九九一年間，香港整體的貿易增長為百分之一百零四，而與亞太區（除北美洲外）的貿易增長為百分之一二一。面對北美及歐洲經濟放緩，亞太市場更成為香港出口的重要支持。」

因此，曾蔭權認為在這個形勢下，香港必須積極參與亞太區經濟合作會議，方能配合其他市場的步伐。

## 私營機構鼎力支持加拿大香港節九二

文康廣播司蘇耀祖今日(星期四)在加拿大香港節九二的展開儀式上致辭表示，私營機構至今已經允諾贊助總數達一千三百零八萬港元的款項，支持加拿大香港節九二的活動。

蘇耀祖說各界反應熱烈，證明大家鼎力支持加拿大香港節九二的目標——增強港加關係。

今日的儀式也標誌著加拿大香港節九二贊助人委員會的成立。十二位出席典禮的贊助人均各允諾贊助最少一百萬元現金或物資，作為對加拿大香港節九二的支持。

身兼加拿大香港節九二策劃小組主席的蘇耀祖並在典禮上接受十二位贊助人致送一張巨型支票。

該十二位贊助人為和記黃埔集團、東華三院歷屆主席會、加拿大航空公司、國泰航空公司、其士國際集團有限公司、周生生珠寶金行有限公司、恒生銀行有限公司、何鴻燊博士、香港上海滙豐銀行有限公司、香港電訊、保良局歷屆主席總理和新鴻基地產發展有限公司。

同時主持典禮的代理港督霍德爵士表示，如果單由政府獨力支持加拿大香港節九二，效果將不能充分發揮。

霍德爵士說：「私營機構在捐贈和提供服務方面的反應，至為有用，令人難忘。各界均表示熱烈支持。」

他並稱，香港貿易發展局、香港旅遊協會、區域市政局和市政局均率先作出積極反應，為加拿大香港節九二安排了連串精采節目。

霍德爵士並與加拿大駐港專員赫根巴登為一個加拿大香港節九二的徽號主持揭幕，象徵預計在九月舉行長達一個月的加拿大香港節九二正式展開。

赫根巴登專員亦在典禮上讀出加拿大總理穆朗尼預祝主辦機構舉辦加拿大香港節九二取得成功的鼓勵信息。

代理港督並頒贈紀念品予各贊助人，以表揚他們對加拿大香港節九二的慷慨支持。

典禮完畢後，城市當代舞蹈團並演出一幕十分鐘的「西遊記」片段的舞蹈。

加拿大香港節九二是香港歷來在海外舉辦最具規模和雄心萬丈的推廣活動。四百多名表演者和工作人員將前赴加拿大，並在溫哥華、卡加利、多倫多、蒙特利爾和渥太華等五個城市，演出五十多項節目。

蘇耀祖說：「我們希望透過多姿的節日項目，向加拿大人展示香港的生活和文化具代表性的一面。」

「加拿大香港節九二的節目包括由香港職業演藝團演出的文化表演、香港水墨畫展覽、中國戲曲、中國古錢幣和紙幣展覽、體育示範、食品節和香港電影節。」

加拿大香港節九二的核心項目估計需耗費四千萬港元，其中半數由政府支付，而另外二千萬元則由私人贊助承擔。

#### 香港仔舉行南區滅罪嘉年華

本年度南區撲滅罪行運動的壓軸活動——「南區滅罪嘉年華」星期日（三月一日）在香港仔海濱公園舉行，藉以向居民宣傳「防止、舉報及指證罪行」的信息。

該項活動於下午二時半開始，長約兩個半小時，不設門券，免費入場，歡迎居民踴躍參加。

除了各式各樣以滅罪主題而設計的攤位遊戲外，嘉年華會的節目並包括話劇、有獎滅罪常識問答遊戲及「南區撲滅罪行填色比賽」優勝作品展覽，以向居民灌輸有關的滅罪信息。

其他項目則有流行曲演唱、舞蹈、功夫表演、雜技、南區兒童合唱團演出、警察銀樂隊演奏及警犬表演等，節目多姿多采。

區內三位好市民並會在一個頒獎禮上獲頒發「南區撲滅罪行獎」，以嘉許他們協助警方將多名歹徒拘捕及在法庭上指證他們的罪行。

「南區滅罪嘉年華」由區內撲滅罪行委員會及政務處合辦，由區議會贊助。

出席開幕禮的主禮嘉賓包括南區政務專員余呂杏茜、警方西區指揮官杜禮、中央撲滅罪行委員會委員王敏剛、區議會主席許湧鐘及南區撲滅罪行委員會主席陳有裕。

### 城寨二期清拆範圍最後遷出期限將屆

副政務司(專責事務)祝建勳今日(星期四)提醒那些仍然留在九龍城寨第二期甲清拆範圍的人士，無論是否已接納政府提出的建議，必須最遲於三月二日遷離城寨，否則會被着令遷出。

他說：「到了三月三日，政府將嚴格執行着令遷出行動，正如政府在第一期清拆行動中嚴格執行有關措施。」

直至目前為止，仍然留在九龍城寨第二期甲清拆範圍的住戶/商戶共有一百七十六戶，但其中只有五十四戶仍未接納政府的補償建議。

屋宇地政署人員，包括政府地政監督郭理高在內，已於本星期與上述受清拆影響人士會談，希望能就補償問題達成協議。

祝建勳強調，受第二期甲清拆影響的上述人士，假如仍然不滿政府的補償建議，可於本年五月二日或之前向屋宇地政署提交文件，證明要求的較高補償額是有根據和合理的，或者向評估覆核小組申請覆核。

他強調，在上述期限屆滿後才提出覆核申請，將不會受理。

九龍城寨清拆計劃分四期進行，第二期甲的最後遷出期限是三月二日，其餘兩期的最後遷出期限分別是今年四月六日和六月一日。

整個清拆計劃的經費估計超過三十一億元，政府至今已支付二十五億四千萬。

— 完 —

### 組織社會網絡 推廣關懷互助

社會福利署港島福利專員朱楊珀瑜今日(星期四)說，社署除根據現行政策規劃增設服務單位外，將致力實踐「社會網絡」，貫徹社區關懷互助的精神。

朱楊珀瑜出席社署港島區春節聯歡會時作上述表示。

她表示，透過社會網絡提供照顧及支援的措施，可幫助有關人士達致及維持獨立自主的生活方式。

她回顧近十年的社會福利服務時指出，由於得到社工界的努力，及各界人士的鼎力支持，有關服務實際上已向前邁進了一大步。

朱楊珀瑜說：「政府在福利服務的開支，由十年前的不足十億，增至來年度的六十一億餘元。」

她指出，近年來，福利服務亦漸趨多元化，不少服務單位不斷產生。

她續說：「以港島區為例，在本年度便已有十間新的服務單位落成啓用，包括兩間日託幼兒中心、兩間特殊幼兒中心、兩間青少年中心及四間老人院舍。」

朱楊珀瑜並感謝非政府機構各單位，由於社署港島區各服務單位與他們保持良好的合作關係，使雙方在推行及發展服務方面有莫大的裨益。

— 完 —

#### 滅罪倡廉音樂會 周六葵青區舉行

葵青區滅罪倡廉音樂會星期六（二月二十九日）假葵芳新都會廣場一樓平台舉行，歡迎居民免費入場參加。

音樂會於下午三時開始，表演歌星包括 ECHO、彭羚、黃凱芹、黎明詩及 FACE TO FACE，另有少年警訊會員舞獅、輔警風笛隊演奏、葵青兒童合唱團演唱及魔術表演等節目。

是項活動由葵青區撲滅罪行委員會及廉政公署聯合主辦，並獲葵青區議會及香港規殼有限公司贊助，旨在向居民傳達撲滅罪行及肅貪倡廉的信息。

署理葵青政務專員鄧忍光、區議會主席梁廣昌、葵青區撲滅罪行委員會主席陳國威將應邀出席主禮。

編輯注意：

葵青區滅罪倡廉音樂會星期六（二月二十九日）下午三時假葵芳新都會廣場一樓平台舉行，歡迎派員訪攝。

— 完 —

## 產品設計及發展角色重要

工業署署長鮑明今日（星期四）表示，產品設計及發展在增加產品價值方面，擔當重要的角色，並逐漸成為現在競爭商業環境不可或缺的要素。

鮑明在產品設計及發展會議開幕禮上致辭時說，本港製造商正面對區內其他經濟體系越來越大的競爭，以及香港一些主要市場不斷增加的保護主義。

他說：「消費者要求更高品質和更創新的產品，但我們在本港範圍內的擴展能力，卻受到土地及勞工限制的很大束縛。」

他續說：「製造商已開始認識到，要克服這些挑戰，須將更多科技和專業知識應用在製造工序、產品設計的革新和改良方面，以及更關注品質和標準；簡言之，改良最後製成品的增值成分。」

鮑明說會議為期一日，由工業署聯同若干機構舉辦，目的是喚起製造商關注產品設計及發展的重要，並介紹現有的設計服務。

他說：「同等重要的是，這個會議提供機會，供管理人員就引入產品設計時所遭遇的困難，及就改善他們產品設計能力的計劃發表意見。」

協辦今次會議的機構為特許設計師協會香港分會；香港設計委員會；香港產品設計創新有限公司；香港設計師協會；香港工程師學會機械、輪機及化學部；香港生產力促進局和理工學院太古設計學院。

是次會議由香港工業總會和香港中華廠商聯合會贊助。

## 衛生福利服務質量均有改善

衛生福利司黃錢其濂今日（星期四）說，衛生和福利服務在未來的一年不論在質和量方面均會有改善。

她說：「我們必須以最有效率的方法達到公眾要求的更多和更佳服務。」

「為了資助這些改善和擴展，我們的運作必須更有效率，亦要更妥善地管理資源。」

「去年我引進了改革和創新事項，今年我們會付諸實行和繼續發展。」

黃錢其濂在簡報會上介紹財政開支預算建議中有關衛生和福利服務的部分。

出席簡報會的還有社會福利署署長顧楊彥慈、衛生署署長李紹鴻醫生和醫院管理局執行總監楊永強醫生。

黃錢其濂指出，政府計劃在一九九二至九三年度動用一百七十九億元作衛生福利服務的經常開支。

這筆款項與九一至九二年度的修訂預算開支比較，在衛生服務開支上增加十六億零一百萬元，而在福利服務開支方面則增加二億二千三百六十萬元。

她說：「這實在是值得歡迎和令人鼓舞的增加，將使我能夠在未來的財政年度達到我的政策的目標。」

在福利服務方面，在九二至九三年度共有六十一億四千四百萬元將撥交社會福利署，與去年獲通過的預算比較增加六億二千五百萬元，與去年的修訂預算開支比較則增加一億七千萬元。

額外的資源將用以實施跨越九十年代香港社會福利白皮書的建議、實踐政府在社會保障方面的承諾，包括預期會增加的個案和因應通貨膨脹而調整的付款額，以及繼續擴展對家庭、高齡人士和傷殘人士的服務。

新的香港太平洋戰爭紀念撫恤計劃亦將獲得撥款。根據該計劃，五百六十八名退伍軍人和前戰俘現在可領取撫恤金。

至於康復服務方面，黃錢其濂說康復政策及服務綠皮書給予整個範圍全面的檢討，該白皮書將在今年三月十一日發表以徵詢公眾意見。

她說：「在參考公眾對綠皮書的意見之後，政府將會以白皮書的形式就康復服務的進一步發展制訂長期策略。」

談及衛生方面，黃錢其濂說當局已預留十四億元給予衛生署，該數字已較於批出的預算款額增加一億四千九百萬元，及比較去年的修訂預算開支增加三千萬元。

這些增幅可以為該署改善基層醫療服務及口腔健康服務，該等服務將分期執行。她認為這些服務是基本上重要及預防性服務。

黃錢其濂說：「換言之，這些護理服務需要社會人士參與，不單涉及政府方面，但亦與公眾衛生服務專業人士有關。」

她舉例說，在地區健康制度上配合其他改革將提供若干護理網絡服務，為社會地區上提供一個較佳的預防及治療服務。

一項試驗性計劃將於下月在觀塘推出，並將提供新的診療所服務、擴展學齡前兒童的乙型肝炎免疫注射計劃；及撥款購置額外醫療器材。

黃錢其濂亦談及於去年十二月接管所有公共醫院管理的醫院管理局。

在一九九二至九三年度，醫院管理局已獲撥款一百零二億六千五百萬元。其中一百億三千五百萬元將撥作經營運作的費用；一億六千萬元則用作儀器、車輛及種植；以及七千萬元是用於電腦化及資料系統。

她指出，如此可以使醫管局會有一個良好的開始，使其在管理上得到改革，融合以前的補助醫院與政府醫院使能發展公共醫院服務，以改善對病人的護理。

衛生福利司黃錢其濂亦表示當局將於三月四日在立法局呈交一份建議成立香港醫學專科學院的條例草案。

該學院將自行籌款，培育專科人才以應付本港的需要。

黃錢其濂說：「為表示支持這項有意義的計劃，政府亦擬津貼一千萬元予以協助。這個項目將由立法局財務委員會分別處理，並未納入本財政預算之內。」

#### 旺角區議會接受撥款申請

旺角區議會社區建設委員會現正邀請區內團體申請撥款，資助於五月至十月間舉辦的社區參與活動。

申請撥款團體須於四月七日前將填妥之申請表格交回九龍聯運道三十號旺角政府合署六樓旺角區議會秘書處。

申請資助的活動需符合以下一項或多項目標：促進康樂、文化、體育活動；增進區內居民的社區及睦鄰精神；有助居民培養良好嗜好、興趣及公民意識；具教育意義等。

申請團體必須詳列各項開支，為參加者購買保險的金額亦可包括在內。

委員會已致函地區團體和志願機構，詳列申請細則，邀請他們提交申請。

申請表格可於旺角區議會秘書處索取，查詢電話為三九九 二壹二二。

### 商人逃稅罰款逾三百萬元

一名四十五歲商人今日（星期三）在地方法院被裁定八項有關呈交不確實利得稅報稅表的指控罪名成立，被判入獄十八個月，緩刑兩年，另每項控罪罰款一萬元，及判罰稅款三百四十萬零六百五十三元。

被告黃汝洪是一間購貨代理公司的東主，被控違反稅務條例第八十二（一）（a）條和第八十二（一）（d）條。被告否認所有控罪。

法庭獲悉被告是 JOHNSON WONG COMPANY 的東主。該公司是美國一間公司 IREMAC INC. 的皮鞋和手袋購貨代理。

被告在其公司於一九八三／八四至一九八六／八七年間的報稅表內，少報從兩間供貨予該美國公司所賺取的佣金收入共六百七十七萬四千二百四十一元，因而於該段期間共少報公司正確溢利的百分之九十三，逃稅額為一百一十三萬三千五百五十一元。

被告負責議定和收取兩間供應商支付的佣金。該兩間供應商為連氏（光明）企業有限公司和豐明鞋業有限公司。被告本人亦為豐明鞋業有限公司的股東和董事。判罰的三百四十萬零六百五十三元為總逃稅款額的百分之三百。緩刑兩年的條件是於半年內分兩次清還稅款。

在宣讀判詞時，暫委法官杜彬峰指這種性質的罪行實在非常嚴重，理應立即拘禁被告。但鑑於被告兩名年少子女已移民在外升學，若拘禁被告，可能會對其子女造成經濟困難，故予以緩刑。

稅務局發言人提醒市民，逃稅是刑事罪行。一經定罪，每項控罪的最高刑罰為入獄三年和罰款二萬元，另外還會判罰最高相等於逃稅額三倍的罰款。

— 完 —

香港政府外匯基金在貨幣市場的運作情況

戶口結餘	日期	百萬元計
	一九九二年二月廿六日	六〇〇
交易產生的預期效果	一九九二年二月廿七日	減一四九
今早運作產生的效果		增一四九
今午運作產生的效果		無變動

港元外匯指數(TWI):

111.6 \* -0.2% 27.02.1992

香港政府外匯基金票據

外匯基金票據

期限	息率
一星期屆滿	三點八九厘
一個月屆滿	三點八五厘
三個月屆滿	三點八五厘
六個月屆滿	四點一〇厘
十二個月屆滿	四點七二厘

香港政府債券

期限	發行號碼	利率	價格	息率
廿一個月	二叁一一	六點二五厘	一〇〇點八六	五點七九厘
廿四個月	二四〇二	五點五〇厘	九九點四七	五點八七厘

成交額一十九億一千萬元。

完

## 工業化學品展覽 本周六沙田舉行

為期一周的「職業健康透視：工業化學品與你」展覽會，星期六（二月二十九日）揭幕，旨在加深市民認識小心處理工業化學品的重要性。

該展覽會由勞工處職業健康科主辦，職業安全健康局贊助，將在沙田新城市廣場舉行。

職業健康科顧問醫生陳錫源今日（星期四）說：「現時工業化學品在工場普遍使用，所以市民，特別是工人，必須對不妥善處理工業化學品所引致的健康損害有所認識。」

他說：「透過圖片文字，及放映幻燈片和錄影帶，參觀者將更了解安全處理化學品的控制方法。」

工業界常用的工業化學品可分為兩大類：溶劑及金屬。

會場亦展出為配合不同工序而使用的監測儀器及個人防護設備。

陳錫源說：「參觀者可進行肺功能測試，以測知肺部的健康狀況，又可參加呼吸防護器效能測試，找出不同工作所應配戴的適當呼吸防護器。」

參觀者在看完展覽後，可參加問答遊戲，測驗自己對工業化學品的認識。

職業健康科人員將在場解答參觀者的查詢及派發職業健康小冊子。

展覽會星期六上午十一時開幕，主禮嘉賓為勞工處處長陳達文，衛生署署長李紹鴻醫生及職業安全健康局主席唐有洪。

展覽會開放時間為每日上午十時至下午七時，至三月六日下午三時止。歡迎市民參觀，免費入場。

— 完 —

### 當局擬封閉灣仔僭建物

建築事務監督擬封閉港島灣仔一處僭建物，以便在不影響住戶及公眾安全情況下予以拆卸。

僭建物位於寶靈頓道二至十六號A橫巷。

當局根據建築物條例擬於三月十九日向香港地方法院申請封閉令的通告已於今日（星期四）在有關係字張貼。

拆卸僭建物的工程可望於封閉令發出後隨即展開。

— 完 —

### 加強服務獲額外經費

社署署長談來年發展

署理社會福利署署長顧楊彥慈今日（星期四）說，社署於九二至九三財政年度的支出達六十一億四千四百萬元，較本年度的批准預算增加六億二千五百萬元，增幅百分之十一，亦較經調整的預算增多一億七千萬元，增幅百分之二點八。

顧楊彥慈指出，來年的經費並包括七千九百五十萬元，作為推行新服務或最近新制訂的服務，以惠及數以千計的需要人士。

她說：「政府為配合去年公布的社會福利白皮書所作的建議，優先推行若干新計劃；而有關的改進及創新導致大多數的服務及設施有所增加。」

顧楊彥慈舉例說：「在兒童福利服務方面，將增加一千四百個日間幼兒位、六間兒童之家及八十個寄養位。」

她續說：「政府繼續增加提供兒童及青少年中心；下財政年度將增設七間此類中心。」

談及老人服務方面，她指出政府將提供五百二十七個額外安老院及護理安老院宿位，此外，將增設七個老人中心、三所日間照顧中心及一間綜合服務中心。

顧楊彥慈強調政府將大力拓展康復服務。

她說：「政府將為嚴重弱智成人增加一千六百二十七個宿位；其中包括五百零七個為該等不能在家中獲得照顧者而設。」

她指出，單在擴展康復方面的支出額達二千一百九十萬元。

她說：「當然，社會福利總預算的大部分款項用於社會保障方面，合共四十億零二千三百萬元。」

「這筆款項將用以幫助每月約五十五萬名受惠者，他們不但包括老弱傷殘人士，還惠及因各種原因而沒有足夠收入的家庭和個別人士。」

「社會保障撥款亦如往年一樣在四月增加，以確保津貼依通脹率提高。我想強調政府對社會保障採取無止境的承諾！我們會提供援助予所有合資格人士。」

談到九二至九三年度的開支方面，顧楊彥慈說：「社會福利署獲增加的款項可使該署達成兩大目標，首先是繼續維持多元化的計劃，為五十萬人士提供服務，這個數字並沒有計算社會保障個案在內。其次是實施各項新計劃，提高及擴展差不多每一方面的社會服務。」

她總結說：「簡單來說，社會福利署已獲分配足夠資源以推行其工作，為受惠者提高服務質素及擴展服務層面。」

— 完 —

#### 烏拉圭回合紡織品協議將取代多纖協議

貿易署負責多邊貿易的助理署長劉勵超今日（星期四）向本港紡織業人士表示，烏拉圭回合貿易談判就紡織品及成衣貿易制訂的協議草案，相信會為有關行業帶來較穩定的前景。

貿易署為方便紡織及成衣業人士更了解協議草案的內容，特別為香港紡織業聯會及其他製衣商會的會員安排了簡報會。

劉勵超在簡報會上說，目前這個協議草案及烏拉圭回合多邊貿易談判最終協議的基礎，整體來說是個可以接受的草案。

他解釋說：「協議草案大致上符合本港一向就開放市場而訂下的目標，同時亦能把香港與其他主要出口地區平等看待。」

他又說：「協議草案比現行的多種纖維協議列出的條件略為優勝，相信可在未來十年為本港帶來連貫性及肯定性的作用。」

假若烏拉圭回合會談能在本年内圓滿達成整體協議，則有關紡織品的條文可望在九三年起實施，取代於今年底期滿的多種纖維協定。

約百分之五十一輪往本港各主要市場的紡織品及成衣將在未來十年分三期逐漸納入關貿總協定的管轄。實施期限分別為三年、四年及三年。至於其他仍受限制的出口貨品的增長比率，大致較目前的稍寬。而各出口國家和地區現時所享有的出口配額權，仍得以保留。這些措施將免除本港每三數年間就要與進口國進行磋商雙邊紡織品協議的工作。

另一方面，烏拉圭回合談判亦將強化關貿總協定的規則和紀律，這些規則和紀律本身也是烏拉圭回合談判的課題之一。

協議草案亦加強對進口國家的保障，使能對付那些虛報來源地或利用轉運來規避配額限制的地區。

劉勵超亦指出，關貿總協定將成立一個紡織品監察組織TEXTILE MONITORING BODY (TMB) 來監督及檢討新條文的實施情況，並在有貿易糾紛出現時提供建議。

他補充說，假如這個監察組織未能圓滿解決這些糾紛，將引用關貿既定的排解程序來解決。

被問及烏拉圭回合談判何時才會結束，劉勵超指出有關關稅及服務業的談判仍在進行中，可能持續至三月底，甚至四月初。

但這回合談判能否圓滿達成協議，關鍵在於有關農產品的談判能否取得突破，何時能夠完成。

參與談判的代表遲遲未能就農產品貿易達成一致意見，一直被視為這個為時五年的貿易談判的最大障礙。

— 完 —

#### 深圳新機場對本港有利

港督衛奕信勳爵今日（星期四）表示，他希望香港與深圳的新機場能建立良好通訊聯繫及完善的接駁交通，這對雙方都有利。

衛奕信勳爵結束在廣東省的兩天訪問後今日回港。他在落馬洲邊境通道對記者表示，他覺得深圳黃田機場對香港十分有利。

他說：「衆所周知，啓德機場已變得非常擠迫。利用深圳機場，特別是在中國國內航機方面，正好協助紓緩香港機場的擠迫情況。」

在航空交通管制問題方面，衛奕信勳爵表示，香港與廣東省有良好的航空交通管制聯繫，並且會繼續如此。

他說：「我們將須討論當赤鱘角新機場完成後如何使兩地的航空交通管制在關係上更加密切。」

衛奕信勳爵說他已向廣東省省長和深圳市市長談及走私的問題。

港督說：「我已遞交一些我們搜集到有關走私問題的資料，廣東省政府亦應允加以研究。」

——完——